

**Talk
Less do
More**

**STOP VIOLENCE
AGAINST WOMEN**



Città di Bolzano
Stadt Bozen

Intorno al 25. Novembre

Iniziativa per la
Giornata internazionale **contro**
la violenza sulle donne

LINK

Rund um den 25. November

Initiativen zum
Internationaler Tag **gegen**
Gewalt an Frauen.

LINK



MUSH!

PERCORSO TEATRALE IN BRANCO

dal 10 ottobre 2025
al 23 maggio 2026

centro giovani
Cristallo Young

dai 13 ai 16 anni



MUSH!

PERCORSO TEATRALE IN BRANCO

All'interno delle attività promosse in collaborazione con UNICEF, viene proposto un percorso teatrale dedicato alla fascia preadolescenziale, articolato in laboratori teatrali brevi. Un'occasione per mettersi in gioco attraverso il teatro, la narrazione, il lavoro sul corpo e l'esplorazione della creatività.

Il percorso si articola in due cicli indipendenti, ciascuno dei quali si concluderà con una restituzione pubblica finale, aperta al pubblico.

QUANDO venerdì
ORARIO dalle 17:00 alle 19:00
QUOTA 60€
MODULI

Ciclo autunnale: dal 10 ottobre al 5 dicembre 2025
Ciclo primaverile: dal 6 febbraio al 3 aprile 2026

iscrizioni a cristalloyoung@teatrocristallo.it
cristalloyoung@teatrocristallo.it

dal 10 ottobre 2025
al 23 maggio 2026

centro giovani
Cristallo Young

dai 13 ai 16 anni

ubik | BOLZANO

Via Grappoli 7 | T 0471 975604



AURORA
PIAGGESI

AURORA
PIAGGESI

NEL CORPO DI ME



VENERDÌ
7 novembre
ORE 18:00

DIALOGHERÀ CON L'AUTRICE
IL PRESIDENTE DI CENTAURUS
MATTIA DI PIERRO



CENTAURUS
Arcigay Alto Adige Südtirol LGBTQIA+ ODV

GIUDICARE, PUNIRE, NORMALIZZARE

Collaborazioniste e partigiane tra
Bologna, Forlì e Ravenna (1944-
1955)

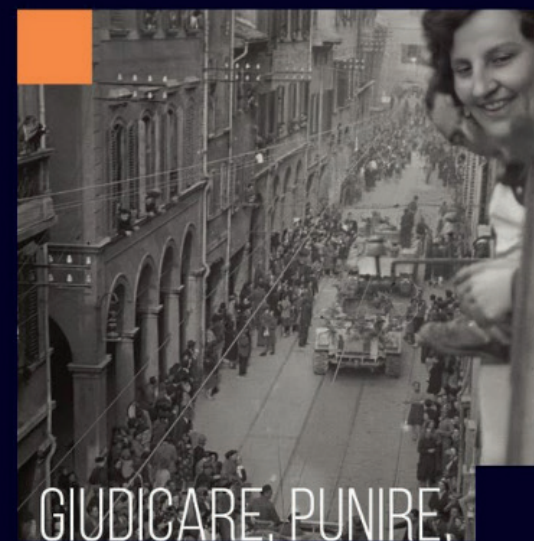
LIDIA CELLI

Le donne attive nella Resistenza hanno ricevuto (o non ricevuto) riconoscimenti ben diversi rispetto ai colleghi uomini. Celli ha studiato a fondo queste dinamiche, partendo dai giudizi penali e sociali rivolti sia alle partigiane sia alle collaborazioniste, per interrogarsi su come il dopoguerra italiano abbia gestito la pacificazione e la normalizzazione.

Nel suo lavoro emerge la tensione tra una formale uguaglianza di genere e una disparità reale nelle narrazioni e nei riconoscimenti del secondo dopoguerra.



Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provinzia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE



GIUDICARE, PUNIRE, NORMALIZZARE

LIDIA CELLI

*Collaborazioniste e partigiane tra Bologna,
Forlì e Ravenna (1944-1955)*

VIELLA



GIOVEDÌ 13 NOVEMBRE 2025
ORE 17.30

NUOVA LIBRERIA
CAPPELLI
INDIPENDENTI PER PASSIONE

con Lidia Celli

Autrice del libro, che riprende e amplia il lavoro di dottorato in Storia contemporanea presso l'Università di Urbino. La tesi, discussa nel 2023, ha vinto il "Premio Pavone" nello stesso anno.



Moderà Lorenzo Vianini

Ricercatore del Centro di Storia
Regionale di Bressanone



Moderazione: Francesca Schir

Sichere Arbeitswelten im Sanitätsbereich: Ein Überblick

Hubert Messner, Landesrat für Gesundheitsvorsorge und Gesundheit

Präsentation der Anlaufstelle für Krisensituationen am Arbeitsplatz und Mobbing für die Angestellten des Südtiroler Sanitätsbetriebes

Silvana Eccher, Referentin der Anlaufstelle, Psychologin des Südtiroler Sanitätsbetriebes

Psychische Gesundheit im Fokus: Folgen von Mobbing und Belästigung am Arbeitsplatz

Angelika Pezzi, Psychologin und Psychotherapeutin

Mobbing und Gewalt im Unternehmen: Ursachen, Präventionstrategien und Verbesserung der Unternehmenskultur

Antonia Ballottin, Arbeits- und Organisationspsychologin, Präsidentin SIPLO und Koordinatorin GDL CIIP

Der Gleichstellungsaktionsplan Südtirols

Ulrike Oberhammer, Präsidentin des Landesbeirates für Chancengleichheit

Sichtbar machen, was oft verborgen bleibt: Maßnahme 1 gegen Gewalt in der Arbeitswelt

Brigitte Hofer, Gleichstellungsrätin

Kae Sordi, Masterstudent* Diversity Management

Runder Tisch: Prävention und Best Practices gegen Gewalt am Arbeitsplatz

Christina Auer, Chief People Officer Dr. Schär

Ornella Capozzi, Ärztliche Landesleiterin Inail Bozen

Brigitte Hofer, Gleichstellungsrätin

Daniela Niederstätter, Geschäftsleitung Niederstätter AG

Francesco Mongioi, Sekretär UIL-SGK mit Zuständigkeit für Gesundheit und Sicherheit

Francesco Passamonte, Verantwortlicher IR Italia bei EssilorLuxottica

Fragen aus dem Publikum

Abschluss Tagung

Tony Tschenett, Vorsitzender ASGB

18:00 UHR - APERITIF

INFORMATIONEN und ANMELDUNG

Anmeldungen innerhalb **10. November 2025**. Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Simultanübersetzung wird angeboten.

Anmeldung: <https://forms.cloud.microsoft/e/kZhbXqvnnt>

Bei Nichtteilnahme bitten wir um rechtzeitige E-Mail an: info@gleichstellungsraetin-bz.org. Für weitere Informationen: Büro der Gleichstellungsrätin, Elisa Hellrigl, Tel.: 0471/946003, E-Mail: info@gleichstellungsraetin-bz.org, www.gleichstellungsraetin-bz.org

FORTBILDUNGSPUNKTE:

- **Rechtsanwält:innen:** Für die Teilnahme werden drei (3) Fortbildungspunkte vergeben. Eine zusätzliche Anmeldung über das FormaSFERA-System der Rechtsanwaltskammer Bozen ist hierfür erforderlich.
 - **Psycholog:innen:** Die Tagung ist ECM-akkreditiert. Eine zusätzliche Anmeldung über die Plattform www.ecmbz.it ist bis spätestens 10. November 2025 erforderlich.
- ⚠ **HINWEIS:** Um die Fortbildungspunkte zu erhalten, ist eine Anmeldung über den ersten Link der Tagung und die Anmeldung über die jeweiligen oben genannten Plattformen erforderlich.

CONVEGNO

“Mobbing, violenza e discriminazione di genere nei luoghi di lavoro”

14 NOVEMBRE 2025 - ORE 14.00 - 18.00

SALA DI RAPPRESENTANZA, COMUNE DI BOLZANO
Vicolo Gumer, 7

Moderazione: Silvia Basile

Ore 13.30 Accoglienza e registrazione

Ore 14.00 Saluti istituzionali

Arno Kompatscher, Presidente della Provincia Autonoma di Bolzano e Assessore provinciale per le Pari Opportunità

Magdalena Amhof, Assessora provinciale a Europa, Lavoro e Personale

Francesca Schir, Presidente dell'Ordine delle Psicologhe e degli Psicologi della Provincia di Bolzano

Karl Pfeifer, Presidente dell'Ordine degli Avvocati Bolzano

Donatella Califano, Segretaria Generale SGBC/SL

Cristina Masera, Segretaria Generale CGIL-AGB

Saluto e introduzione

Brigitte Hofer, Consigliera di parità

Mobbing sul lavoro: profili civilistici

Diritto ad un ambiente di lavoro sicuro: il ruolo datoriale nella prevenzione delle molestie, del mobbing e della disparità di genere

Filippo Valcanover, Avvocato giuslavorista e Presidente Regionale AGI Associazione Avvocati Giuslavoristi Italiani

Diritti, inclusione e dignità sul lavoro: affrontare le molestie

Arabella Martinelli, Avvocata giuslavorista

Il ruolo della Consigliera di parità: caso di discriminazioni collettive consistenti in molestie e violenze sessuali

Sonia Alvisi, Consulente del Lavoro, Consigliera di parità effettiva della Regione Emilia-Romagna

Domande dal pubblico

ORE 15.45 - 16.15: PAUSA CAFFÈ

Moderazione: Francesca Schir

Ambienti di lavoro sicuri nella sanità: una panoramica

Hubert Messner, Assessore provinciale alla Prevenzione sanitaria e Salute

Presentazione dello sportello per situazioni critiche in ambito lavorativo e mobbing per dipendent* dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

Silvana Eccher, Referente Sportello e Psicologa dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

La salute mentale al centro dell'attenzione: le conseguenze del mobbing e delle molestie sul posto di lavoro

Angelika Pezzi, Psicologa e Psicoterapeuta

Mobbing e violenza in azienda: fattori favorevoli, misure di prevenzione e miglioramento della cultura organizzativa

Antonia Ballottin, Psicologa del lavoro e delle organizzazioni, Presidente SIPLO e Coordinatrice GDL CIIP

Il Piano d'azione per la parità di genere Alto Adige

Ulrike Oberhammer, Presidente commissione provinciale per la Pari Opportunità

Dare voce all'invisibile: misura 1 contro la violenza nel mondo del lavoro

Brigitte Hofer, Consigliera di parità

Kae Sordi, Student* del Master in Diversity Management

Tavola rotonda: prevenzione e buone pratiche contro la violenza nei luoghi di lavoro

Christina Auer, Chief People Officer Dr. Schär

Ornella Capozzi, Sovrintendente Sanitario Inail Bolzano

Brigitte Hofer, Consigliera di parità

Francesco Mongioi, Segretario UIL-SGK con delega Salute e Sicurezza

Daniela Niederstätter, Direzione Niederstätter S.p.A

Francesco Passamonte, Responsabile IR Italia per EssilorLuxottica

Domande dal pubblico

Chiusura convegno

Tony Tschenett, Presidente ASGB

ORE 18.00 - APERITIVO

INFORMAZIONI e ISCRIZIONE

Le iscrizioni sono aperte fino al **10 novembre 2025**. La partecipazione è gratuita. È prevista la traduzione simultanea.

ISCRIZIONE: <https://forms.cloud.microsoft/e/kZhbXqvnnt>

Se non può partecipare, cortesemente invii una e-mail a: info@consiglieradiparita-bz.org. Per ulteriori informazioni: Ufficio della Consigliera di parità, Elisa Hellrigl, Tel.: 0471/946003, E-Mail: info@consiglieradiparita-bz.org, www.consiglieradiparita-bz.org

CREDITI FORMATIVI

- **Avvocat*** - Per la partecipazione al convegno sono previsti tre (3) crediti formativi. È richiesta l'iscrizione aggiuntiva tramite il sistema FormaSFERA dell'Ordine Avvocati di Bolzano.
 - **Psicolog*** - Il convegno è accreditato ECM. È necessaria un'iscrizione aggiuntiva tramite la piattaforma www.ecmbz.it entro il 10 novembre 2025.
- ⚠ **AVVISO:** Per ottenere i crediti formativi è necessaria sia l'iscrizione generale (vedi primo link) che l'iscrizione tramite le piattaforme sopra indicate. Per ulteriori informazioni si prega di contattare le segreterie degli ordini.



Hommage an die Frau

ein Abend mit Gesang,
Theater und Inspiration

Omaggio alla donna

una serata tra canto,
teatro e riflessione

ChoryFeen Gargazon

Anna Mazzel

Isabella Ties

Regie/regia Erika Castlunger

So/do 16.11.2025 – 17.00 Uhr/ore

Stadttheater Gries Bozen

freier Eintritt/entrata gratuita

mit Unterstützung von
/con il sostegno di





DIRLO SENZA PAROLE

Lunedì 17 novembre alle ORE 17:30

la Cooperativa sociale **Gea** e

l'Associazione **Casa degli Alloggi Protetti**

vi invitano alla

ESPOSIZIONE di OPERE D'ARTE IN CERAMICA

realizzate da donne in situazione di violenza durante il percorso
di manipolazione d'argilla proposto da **Falenablu**

Vi aspettiamo presso il Foyer del Comune di Bolzano
in vicolo Gumer 7

Inaugurazione e Buffet



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

4.0 Ripartizione servi
4.0 Abteilung für Dienste an die

4.2 Ufficio Famiglia, donna, gioven
4.2 Amt für Familie, Frau, Jug

PORTE APERTE AL CENTRO "IL GERMOGLIO-DER SONNENSCHEN"

LA VIOLENZA TACE, LA NOSTRA VOCE NO.

20/11/2025, 10:00-18:00



GIORNATA MONDIALE DEI DIRITTI DELL'INFANZIA

"IL GERMOGLIO - DER SONNENSCHEN"

Centro di prevenzione e consulenza
alla violenza su minori



Via Dante 12 C, Bolzano



Info 0471 061400 - 3355205039
germoglio@lastrada-derweg.org

TAG DER OFFENEN TÜR IM ZENTRUM "IL GERMOGLIO- DER SONNENSCHN"

DIE GEWALT SCHWEIGT, UNSERE STIMME NICHT.


20.11.25, 10:00-18:00



WELTTAG DER KINDERRECHTE

"IL GERMOGLIO - DER SONNENSCHN"

Zentrum zur Prävention und Beratung
von Gewalt gegen Minderjährige
 Dantestraße 12 C, Bozen



Infos 0471 061400 - 3355205039
germoglio@lastrada-derweg.org

OFFICINA KILOMBO

LABORATORIO TEATRALE ALLA RICERCA DEL CAOS

dal 21 ottobre 2025
al 23 maggio 2026

dal 21 ottobre 2025
al 23 maggio 2026

centro giovani
Cristallo Young

dai 16 ai 25 anni

OFFICINA KILOMBO

LABORATORIO TEATRALE ALLA RICERCA DEL CAOS

Un laboratorio teatrale pensato come spazio di sperimentazione, crescita e confronto per ragazze e ragazzi tra i 16 e i 25 anni. Il percorso si sviluppa lungo tutto l'anno e propone un lavoro intensivo sull'improvvisazione, la creazione collettiva e la ricerca scenica, con l'obiettivo di esplorare tematiche civili, identitarie e relazionali attraverso il linguaggio del teatro.

Un'occasione per interrogarsi sul mondo che ci circonda e su sé stessi, attraverso l'arte teatrale come strumento di espressione, riflessione e trasformazione.

QUANDO: martedì

ORARIO: dalle 18:00 alle 20:30

QUOTA: 100€

Settimana intensiva finale sul palco: 19-23 maggio 2026

Spettacolo conclusivo: venerdì 23 maggio 2026, ore 20:00

iscrizioni a cristalloyoung@teatrocristallo.it
cristalloyoung@teatrocristallo.it

dal 21 ottobre 2025
al 23 maggio 2026

centro giovani
Cristallo Young

dai 16 ai 25 anni

Ti racconto una storia

FRANCA RAME: Storia di uno stupro...! con Elisa Feller

Nel '73 Franca Rame fu sequestrata e violentata da un gruppo di estrema destra, un'esperienza drammatica che diventerà un capitolo della sua battaglia politico-sociale e nel 1981 anche uno spettacolo, «Lo stupro».

Tel./E-Mail/ggf. Website: 3403121244 Facebook Amici del Club Arcimboldo

Ich erzähle dir eine Geschichte - FRANCA RAME: Die Geschichte einer Vergewaltigung...! mit Elisa Feller

1973 wurde Franca Rame von einer rechtsextremen Gruppe entführt und vergewaltigt, ein dramatisches Erlebnis, das zu einem Kapitel ihres politischen und sozialen Kampfes und 1981 auch zu einem Theaterstück mit dem Titel „Lo stupro“ (Die Vergewaltigung) wurde.

Venerdì 21 novembre

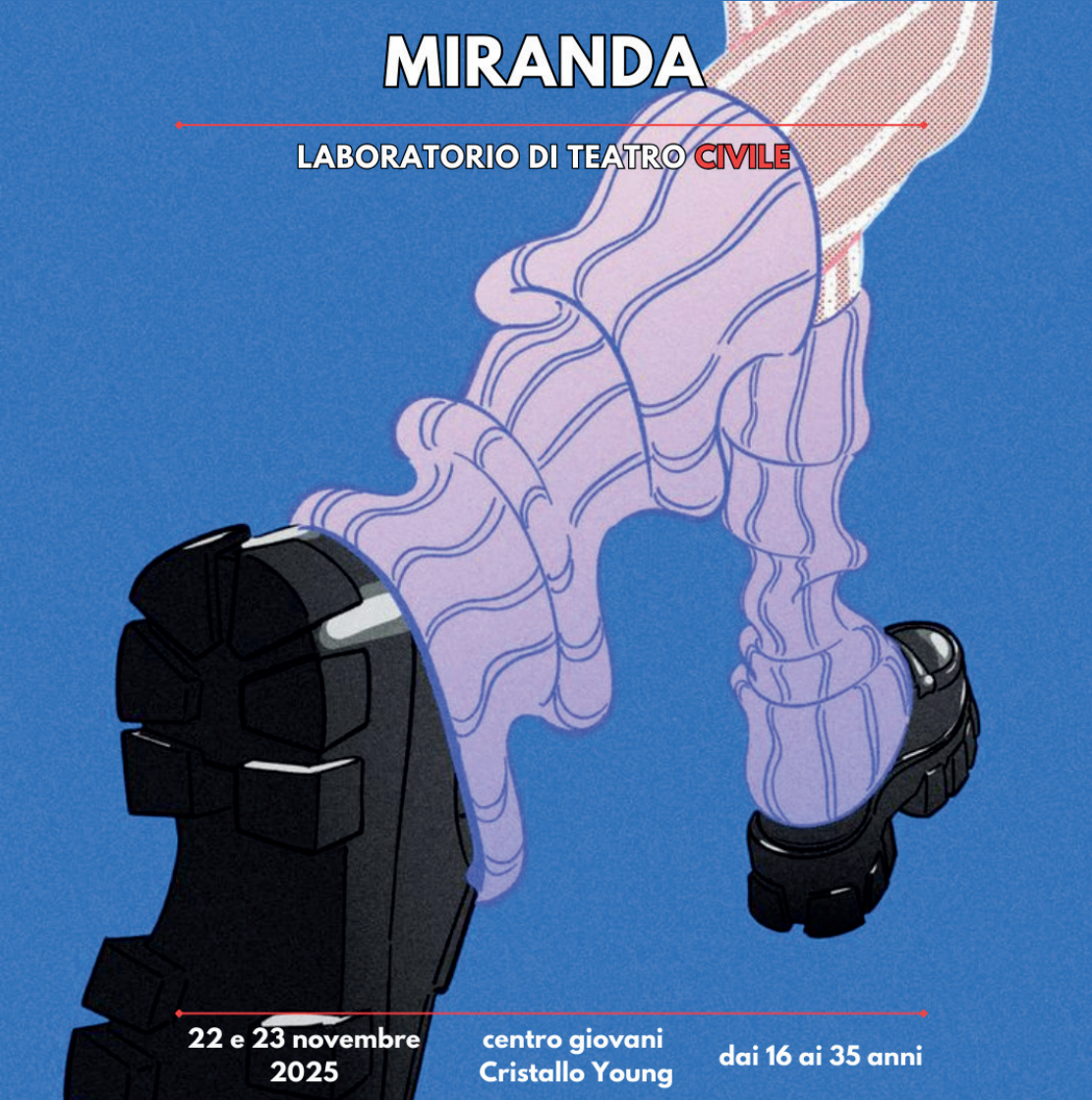
ore 17.30 Spazio WE Piazza Domenicani 22 Bolzano

Freitag, 21. November

um 17.30 Uhr Spazio WE Dominikanerplatz 22 Bozen



MIRANDA



LABORATORIO DI TEATRO **CIVILE**

22 e 23 novembre
2025

centro giovani
Cristallo Young

dai 16 ai 35 anni

MIRANDA



LABORATORIO DI TEATRO **CIVILE**

Un percorso creativo e multidisciplinare che intreccia scrittura teatrale, illustrazione e poesia performativa per esplorare e raccontare il tema della violenza di genere. Il laboratorio si propone come uno spazio di riflessione, espressione e confronto, dove parole e immagini diventano strumenti per dare voce a esperienze, emozioni e punti di vista spesso taciuti o fraintesi.

Un'occasione per trasformare la creatività in atto civile, generando consapevolezza e stimolando il pensiero critico attraverso l'arte.

QUANDO sabato 22 e domenica 23 novembre 2025

ORARIO 10:00-13:00 / 15:00-18:00

QUOTA 50€

Spettacolo conclusivo: lunedì 25 novembre 2025

cristalloyoung@teatrocristallo.it

iscrizioni a cristalloyoung@teatrocristallo.it

22 e 23 novembre
2025

centro giovani
Cristallo Young

dai 16 ai 35 anni



mit Unterstützung:
con sostegno:



Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provincia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL • ALTO ADIGE



Landesverband der Sozialberufe

GIORNATA DELLE PROFESSIONI SOCIALI TAG DER SOZIALBERUFE

Info



0471 054814
info@lvs.bz.it

Referenten
Relatori

Dr. Valentin Piffrader
Vevaios vGmbH

Fabio Carpi
Koord. des territ. Psychiatrischen
Pflegedienstes
Coord. del Serv. Inf. Psichiatrico Territoriale

SELBSTFÜRSORGE- SELF CARE

OHNE MICH
KEIN FÜR DICH

SENZA DI ME,
NIENTE PER TE

SAMSTAG/SABATO

22. NOVEMBER 2025

22 NOVEMBRE 2025

KOLPINGHAUS BOZEN

CASA KOLPING BOLZANO

8:30-12:30



Talk Less do More

STOP VIOLENCE
AGAINST WOMEN

LAUF UND WANDERUNG GEGEN GEWALT AN FRAUEN

**Domenica
23 novembre 2025**

sui prati del Talvera davanti al Museion

Partenza: 10.30 h

**Sonntag,
den 23. November 2025**

auf den Talferwiesen vor dem Museion

Start: 10.30 Uhr

Corsa "Crono" "Chrono" Lauf



UISP BZ

0471/300057 bolzano@uisp.it

Iscrizioni

www.uisprenota.com/corsa-antiviolenza

online • **entro Sabato 22.11. ore 12:00**

Adulti: € 8 - Under 14: € 3

• **Sabato 22.11. dalle 10:00 alle 12:00**

c/o Ponte Talvera lato Parco Petrarca

• **Domenica 23.11. c/o Museion**

dalle 8:00 alle 9:30

Adulti: € 10 - Under 14: € 5

Einschreibungen

www.uisprenota.com/corsa-antiviolenza

Online • **Innerhalb Samstag, den 22.11. 12:00 Uhr**

Erwachsene: € 8 - Under 14: € 3

• **Samstag, 22.11. von 10:00 bis 12:00 Uhr**

Talferbrücke Seite Petrarca-Park

• **Sonntag, den 23.11. beim Museion**

von 8:00 bis 9:30 Uhr

Erwachsene: € 10 - Under 14: € 5



Camminata Wanderung

Iscrizioni

Adulti: € 10 - Under 14: € 5

• **Sabato 22.11. dalle 10:00 alle 12:00**

c/o Ponte Talvera lato Parco Petrarca

• **Domenica 23.11. dalle 8:30 alle 10:15**

c/o Museion, Piazza Piero Siena 1

Einschreibungen

Erwachsene: € 10 - Under 14: € 5

• **Samstag, 22.11. von 10:00 bis 12:00 Uhr**

Talferbrücke Seite Petrarca-Park

• **Sonntag, den 23.11. von 8:30 bis 10:15 Uhr**

im Museion, P. Siena-Platz 1

 **MUSEION**

Confini & Consenso

Uno spazio sicuro e accogliente per ritrovare la voce e il diritto di scegliere.

Attraverso momenti di consapevolezza e strumenti del Gestalt Counseling, esploreremo cosa significa consenso quando il silenzio è stato, a volte, confuso con un “sì”. Impareremo a riconoscere i segnali del corpo, a nominare i propri limiti e a comunicare bisogni e confini con chiarezza e rispetto. Ogni partecipante porterà con sé una mappa personale dei propri confini, come strumento di forza, ascolto e presenza.

Entrata libera

Eintritt frei

Tel/Mail/ Web, social:

+351 983 5402 / kaleidoskopio.bolzano@gmail.com / www.kaleidoskopio.it



Grenzen & Zustimmung

Ein sicherer und einladender Raum, um die eigene Stimme und das Recht zu wählen wiederzufinden. Mit Momenten der Achtsamkeit und Werkzeugen aus dem Gestalt-Counseling erforschen wir, was Zustimmung bedeutet – den Unterschied zwischen „Ja“ und „Nein“ – und was es heißt, wenn Schweigen manchmal fälschlicherweise als „Ja“ verstanden wurde. Wir lernen, die Signale des Körpers wahrzunehmen, unsere Grenzen zu benennen und Bedürfnisse klar und respektvoll zu kommunizieren. Jede Teilnehmerin nimmt eine persönliche Grenzkarte mit – als Werkzeug für Stärke, Zuhören und bewusste Präsenz.



Lunedì 24 novembre

dalle 10 alle 12 presso spazio WE – Women Empowerment, Piazza Domenicani 22 Bolzano

Montag, 24. November

von 10 bis 12 Uhr im WE – Women Empowerment, Dominikanerplatz 22, Bozen

“Parliamone insieme: donne e uomini a confronto sulla violenza di genere”.

Nel periodo della Giornata internazionale contro la violenza di genere, abbiamo pensato di organizzare un incontro di gruppo aperto a donne e uomini per riflettere e confrontarsi sulle diverse forme di violenza di genere e sulle modalità con cui, insieme, possiamo promuovere relazioni più rispettose e sane tra uomini e donne. Crediamo che il dialogo tra i generi sia un passo fondamentale per generare un cambiamento reale — anche piccolo — nel modo di relazionarci e di rispettare l'altro. Soprattutto, in un dialogo di questo tipo, è necessario coinvolgere anche gli uomini, affinché possano sviluppare maggiore consapevolezza in merito.

L'incontro è gratuito e aperto a tutti coloro che hanno interesse a partecipare.

Per maggiori informazioni o adesioni, questi sono i recapiti:

Tel. 0471362452

Cell. 3474415584

Email. info@siipac.it



Lunedì 24 novembre

dalle 17.30 alle 19.00 presso S.I.I.Pa.C. in via Maso della Pieve, 60/A, 1 piano a Bolzano

Montag, 24. November

von 17.30 bis 19.00 Uhr im S.I.I.Pa.C. Pfarrhofstr., 60/A, 1. Stock Bozen



24 NOVEMBRE 2025 ORE 18.00
TEATRO COMUNALE DI GRIES | BOLZANO

INGRESSO LIBERO



-MANUTENZIONI- UOMINI A NUDO

TRATTO DA: **UOMINI CHE ~~ODIANO~~ AMANO LE DONNE**
VIRILITÀ, SESSO, VIOLENZA: LA PAROLA AI MASCHI
DI MONICA LANFRANCO

GIORNATA INTERNAZIONALE
CONTRO
LA VIOLENZA SULLE DONNE

CON: MARKUS CAPPELLO
LUCA DI BIASIO
HAOHAO LIN
DIEGO LARATTA
JOSEPH LAZZARI
CHRISTIAN MAURLECHNER
MARCO MONTESANI
FABIO PARRICHINI
FRANCESCO SARDELLA
ANDREAS UNTERKIRCHER
MONICA LANFRANCO

ACCOMPAGNAMENTO MUSICALE DI: CRISTIANO GIONGO



SÜDTIROL STEHT GEMEINSAM GEGEN GEWALT AN FRAUEN AUF

Gewalt hat viele Formen. Handeln wir gemeinsam.

MEHR ERFAHREN

GEGENGEWALT.BZ.IT

LINK



**L'ALTO ADIGE
SI ALZA IN**

**INSIEME CONTRO
LA VIOLENZA
SULLE DONNE**

PIEDI

La violenza ha tante forme. Attiviamoci per contrastarle.

SCOPRI DI PIÙ
CONTROLAVIOLENZA.BZ.IT

LINK



(An)sprechen statt (ver)schweigen

**Sexualisierte Gewalt in Südtirol erforschen,
thematisieren und verhindern**

25. November 2025, 17.00 Uhr
Eurac Research, Conference Hall, Bozen



Sexualisierte Gewalt im sozialen Umfeld wurde in Südtirol lange verdrängt und tabuisiert. Eine systematische wissenschaftliche Aufarbeitung fehlte bisher. Um diese Leerstelle zu füllen, arbeiten Julia Ganterer und Laura Volgger gemeinsam mit einem interdisziplinären Team an der Universität Innsbruck an einer Studie, die die Perspektiven von 31 Betroffenen in den Mittelpunkt stellt. Am Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen lädt **die Forschungsgruppe Gender Dynamics** die Wissenschaftlerinnen ein, Einblick in ihre Untersuchungen zu geben.

Die Erzählungen der Betroffenen eröffnen ein tieferes Verständnis für Dynamiken, die meist verborgen bleiben: Entstehungsbedingungen von Gewalt, Mechanismen des (Ver)Schweigens und Wege der Aufarbeitung. Analysiert werden nicht nur Macht- und Missbrauchsstrukturen, sondern auch gesellschaftliche und politische Handlungsansätze. Die Veranstaltung bietet die Möglichkeit, das Forschungsprojekt und erste Ergebnisse kennenzulernen und über Wege zu sprechen, wie nachhaltiger Schutz und Prävention in Südtirol gestärkt werden können.

Im Anschluss an die Veranstaltung sind alle herzlich zu einem Aperitif eingeladen.

Dr.in **Julia Ganterer**, MA arbeitet beim Förderverein bidok als Wissenschaftliche Mitarbeiter:in in der Redaktion und ist dort für die Betreuung und Weiter-Entwicklung der barrierefreien digitalen Bibliothek bidokbib.at zuständig. Am Center Interdisziplinäre Geschlechterforschung (CGI) der Universität Innsbruck ist Julia Ganterer Co-Projektleiterin des Forschungsprojekts „Sexualisierte Gewalt in Südtirol“ (2023-2026). Lehr- und Forschungsschwerpunkte sind: Gewaltforschung in generationalen und geschlechtlichen Verhältnissen, Körper, Behinderung und Geschlecht, Partizipation und Inklusion, digitale barrierefreie Bibliothek.

Mag.a **Laura Volgger** ist Doktorandin in der queer feministischen Politikwissenschaft und wissenschaftliche Mitarbeiterin am Center Interdisziplinäre Geschlechterforschung (CGI) der Universität Innsbruck. Dort arbeitet sie im Forschungsprojekt „Sexualisierte Gewalt in Südtirol“ (2023-2026). In ihrer Dissertation beschäftigt sich Laura Volgger mit einer politischen Theoretisierung der Strukturen und Praktiken des Aus-Schweigens von sexualisierter Gewalt. Lehr- und Forschungsschwerpunkte sind: Materialistischer Queer-Feminismus, feministische und queere Theorie, Gewalt und Gesellschaft. Neben der wissenschaftlichen Tätigkeit ist Laura Volgger in aktivistischen Netzwerken aktiv.

Die Veranstaltung findet in deutscher Sprache statt, eine Simultanübersetzung ist nicht vorgesehen. Anmeldung erforderlich.

Kontakt
Eurac Research
Gender Dynamics
Miriam Gruber

Dare un nome invece di nascondere

Indagare, affrontare e prevenire la violenza
sessualizzata in Alto Adige

25 novembre 2025, ore 17.00
Eurac Research, Conference Hall, Bozen

La violenza sessualizzata è stata a lungo rimossa e oggetto di tabù in Alto Adige. Finora è mancata una ricerca scientifica sistematica sul tema. Per colmare questa lacuna, Julia Ganterer e Laura Volgger stanno lavorando insieme a un team interdisciplinare dell'Università di Innsbruck a uno studio incentrato sulle prospettive di 31 persone direttamente coinvolte. In occasione della Giornata internazionale contro la violenza sulle donne, il **gruppo di ricerca Gender Dynamics** invita le ricercatrici a presentare la loro ricerca.

Le storie delle persone colpite aprono una comprensione più profonda di dinamiche che di solito rimangono nascoste: le condizioni in cui nasce la violenza, i meccanismi del silenzio e i modi per venirne a capo. Vengono analizzate non solo le strutture di potere e di abuso, ma anche gli approcci sociali e politici all'azione. L'evento offre l'opportunità di conoscere il progetto di ricerca e i primi risultati e di discutere di come rafforzare protezione e prevenzione in Alto Adige.

Al termine dell'evento tutti sono cordialmente invitati a un aperitivo.

Dr.ssa **Julia Ganterer**, MA lavora nella redazione dell'associazione bidok come collaboratrice scientifica, occupandosi della gestione e dello sviluppo della biblioteca digitale accessibile bidokbib.at. Presso il Center Interdisziplinäre Geschlechterforschung (CGI) dell'Università di Innsbruck, Julia Ganterer è co-responsabile del progetto di ricerca "Violenza sessualizzata in Alto Adige" (2023–2026). Le sue aree di insegnamento e ricerca comprendono: studi sulla violenza nei rapporti generazionali e di genere, corpo, disabilità e genere, partecipazione e inclusione, biblioteca digitale accessibile.

Mag.a **Laura Volgger** è dottoranda in scienze politiche queer-femministe e collaboratrice scientifica presso il Center Interdisziplinäre Geschlechterforschung (CGI) dell'Università di Innsbruck, dove lavora al progetto di ricerca "Violenza sessualizzata in Alto Adige" (2023–2026). Nella sua tesi di dottorato si occupa di una teorizzazione politica delle strutture e pratiche del tacere/insabbiare la violenza sessualizzata. I suoi principali ambiti di insegnamento e ricerca sono: femminismo queer materialista, teoria femminista e queer, violenza e società. Accanto all'attività accademica, Laura Volgger fa parte di reti di attivismo.

L'evento si terrà in tedesco, non è prevista la traduzione simultanea.
È richiesta la registrazione.

Contatto
Eurac Research
Gender Dynamics
Mirjam Gruber



GIORNATA INTERNAZIONALE CONTRO LA VIOLENZA SULLE DONNE

Donne d'amianto

di e con **Barbara Gramegna** e **Elisa Venturin**

Un **viaggio musical-letterario**
con spunti di riflessione sul contrasto
alle più varie forme di **discriminazione e violenza**
(di parole, gesti, atteggiamenti) **sulle donne**,
che si attua, anche in prevenzione, attraverso
istruzione, educazione, **letture, condivisione di
parole e presa di coscienza.**



Un tema che ci coinvolge tutti,
come società e individui...

martedì
25.11
ore 18:00

READING LETTERARIO MUSICALE

Biblioteca Oltrisarco | Bibliothek Oberau

Piazza Angela Nikoletti 4 - 39100 Bolzano | Angela Nikoletti-Platz 4 - 39100 Bozen

biblioteca.oltrisarco@comune.bolzano.it

bibliothek.oberau@gemeinde.bozen.it

0471 997 937



25/11/25

Meno machi
Più micì3



Da Piazza Parrocchia - Bolzano
alle ore 18:30



CORTEO TRANS- FEMMINISTA QUEER

Giornata internazionale contro
la violenza di genere e sulle donne

**LE STRADE SICURE
LE FANNO
I 3 COMPAGN3
CHE LE ATTRAVERSANO!**



instagram:
@assembleatransfembz

25/11/25

Weniger Macker,
mehr Miezén



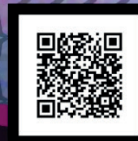
Pfarrplatz - Bozen
18:30 Uhr



QUEER- FEMINISTISCHE DEMO

Internationaler Tag gegen geschlechts-
basierte Gewalt und Gewalt an Frauen*

**DIE SICHEREN STRAßEN
WERDEN VON DEN
FREUND*INNEN
GEMACHT, DIE SIE
ÜBERQUEREN!**



instagram:
@assembleatransfembz

“Despite the Scars” / “Nonostante le cicatrici”

proiezione del documentario e dibattito

Il documentario Despite the Scars racconta il percorso di guarigione di una giovane donna che, dopo aver vissuto un'esperienza di violenza, ritrova nuova forza attraverso la danza, la terapia e l'autodeterminazione. Al termine della proiezione è previsto un dibattito sul tema della violenza contro le donne in cui saranno presenti la presidente di Gea Christine Clignon, la ricercatrice e professoressa universitaria Andrea Fleckinger, la protagonista Thea Malfertheiner e il regista Felix Rier.

Prenotazione obbligatoria, ingresso libero fino ad esaurimento biglietti

Tel/Mail/ Web, social:

Prenotazione : www.filmclub.it

“Despite the Scars” / „Auch wenn Narben bleiben“

Vorführung des Dokumentarfilms und Podiumsdiskussion

Der Dokumentarfilm Despite the Scars erzählt den Heilungsprozess einer jungen Frau, die nach einer Gewalterfahrung durch Tanz, Therapie und Selbstbestimmung neue Kraft findet. Im Anschluss an die Vorführung findet eine Podiumsdiskussion zum Thema Gewalt gegen Frauen statt, an der die Präsidentin von Gea Christine Clignon, die Forscherin und Universitätsprofessorin Andrea Fleckinger, die Protagonistin Thea Malfertheiner und der Regisseur Felix Rier teilnehmen werden.

Vormerkung erforderlich, Eintritt frei, solange noch Plätze verfügbar sind

Tel/Mail/ Web, social:

Vormerkung: www.filmclub.it



Martedì 25 novembre

ore 20:00 al Filmclub Bolzano, via Streiter 8

Dienstag, 25. November

um 20:00 Uhr Filclub Bozen, Streitergasse 8

FILMCLUB

L'INGANNO DELLA FAVOLA con Elisa Ravalli Psicologa e psicoterapeuta

“Spesso le donne credono che la loro storia sia una favola ma purtroppo a volte è solo un inganno!”

Tel/Mail/eventuale Web: 3403121244 Facebook Fidapa Bolzano

DIE TÄUSCHUNG DES MÄRCHENS mit Elisa Ravalli, Psychologin und Psychotherapeutin

„Oft glauben Frauen, dass ihre Geschichte ein Märchen ist, aber leider ist sie manchmal nur eine Täuschung!“

Mercoledì 26 novembre

ore 17.30 Circolo cittadino Via Grappoli 2 Bolzano

Mittwoch, 26. November

um 17.30 Uhr Circolo cittadino Via Grappoli 2 Bozen



FIDAPA-BPW ITALY
FEDERAZIONE ITALIANA DONNE ARTI PROFESSIONI AFFARI
International Federation of Business and Professional Women

Sede sezione di Bolzano: Via Grappoli 2, 39100 Bolzano (BZ)

Le potenzialità delle donne nel terzo millennio: imprenditoria, tecnologia e comunicazione



formazione sul linguaggio inclusivo

GIOVEDÌ
27 NOVEMBRE
10:00-12:00
LATO Sottocasanova
via Ortles 50/3 Bolzano

CON VERA GHENO

Un incontro formativo gratuito
sul linguaggio emersivo attento
alle differenze



Scansiona il QR code
per iscriverti



Liscia
donne che raccontano donne

Officine *ViSpa*
Cooperativa sociale • Sozialgenossenschaft

NUOVA LIBRERIA
CAPPELLI
INDIPENDENTI PER PASSIONE


WE


Città di Bolzano
Stadt Bozen



ZONTA
CLUB OF
BOZEN-BOLZANO

lädt zum runden Tisch ein – invita alla tavola rotonda.

MANN SEIN HEUTE ESSERE UOMO OGGI

Stärke, Emotionen und Verantwortung –
Forza, emozioni e responsabilità



28 Nov. 25
h. 17:00



Twenty Bozen / Bolzano,
G. Galileistraße 20 /
Via G. Galilei ,
Konferenzsaal /
Sala Conferenze,
4. Stock / piano

Anlässlich der Kampagne „Zonta says No“ gegen Gewalt an Frauen möchte der Zonta Club Bozen-Bolzano dieses Jahr die Perspektive erweitern und auch der Sicht und Rolle der Männer in diesem wichtigen Thema Raum geben.

In occasione della campagna “Zonta says No” contro la violenza sulle donne, lo Zonta Club Bozen-Bolzano desidera quest'anno ampliare la prospettiva, dando spazio anche al punto di vista degli uomini e al loro ruolo in questo importante tema.

PROGRAMMA / PROGRAMM

Moderation / Moderazione: **Kathrin Bragagna** – Rai

Saluti iniziali / Grußworte

- **Stefano Podini** – Unternehmer Podini SpA / Imprenditore Podini SpA
- **Brigitte Hofer** – Gleichstellungsrätin / Consigliera di parità

Partecipanti alla tavola rotonda / Teilnehmer der Podiumsdiskussion

- **Giuseppe De Felice** – Psychologe und Psychotherapeut in Bozen / Psicologo, psicoterapeuta in Gestalt Analitica
- **Ivo De Gennaro** – Professor der Philosophie der Ökonomie an der Universität Bozen, Vizepräsident der Akademie Meran / Professore di Filosofia dell'Economia all'Università di Bolzano, Vicepresidente dell'Accademia Merano
- **Federico Fava** – Fachanwalt für Straf-, Zivil-, Handels- und Verwaltungsrecht in Bozen / Professionista in diritto penale, civile, commerciale e amministrativo
- **Ulrich Seitz** – Direktor DZE-CSV, Präsident der Südtiroler Alzheimervereinigung / Direttore DZE-CSV, Presidente dell'Associazione Alzheimer Alto Adige
- **Hubert Fischer** – Präsident der Plattform Sexualpädagogik Südtirol / Presidente della piattaforma educazione sessuale sudtirolese

ZONTA SAYS NO
TO VIOLENCE AGAINST WOMEN

Nach der Diskussion: Raum für Fragen und kleiner Umtrunk.
Al termine della discussione: spazio per domande e piccolo rinfresco.

Bitte um Bestätigung der Teilnahme bis zum 25.11.2025 per E-Mail:
Si prega di dare conferma della presenza entro il 25.11.2025 tramite mail:
info@zonta.bz.org.

In Zusammenarbeit mit / In collaborazione con

20twenty

Violenza di genere: realtà, prevenzione e strategie di difesa

Esperti a confronto

Introduzione all'Evento

Laura Valle, Professoressa associata di Diritto privato,

Presidente del Comitato Pari Opportunità, Libera Università di Bolzano

Filippo Paltrinieri, Componente Comitato Pari Opportunità, Libera Università di Bolzano

- “Quando la violenza di genere lascia segni invisibili: prospettive psicosociali sulla salute mentale”
Dott. Alberto Amadori, Dottore di ricerca in Pedagogia e Assegnista di ricerca in Psicologia dello sviluppo e dell'educazione, Unibz
- “Dalla consapevolezza al cambiamento: percorsi di prevenzione alla violenza di genere”
Dott. Giulia Prestera, Dottore di ricerca in Pedagogia e Assegnista di ricerca in Psicologia dello sviluppo e dell'educazione, Unibz
- “Violenza di genere e ultime prospettive della tutela penale, tra violenza digitale, deepfake e femminicidio”
Prof. Gian Marco Caletti, ricercatore di Diritto penale, Università di Bologna
Con l'occasione sarà introdotto il suo ultimo libro: G.M. Caletti, Habeas corpus digitale. Lo statuto penale dell'immagine corporea tra privacy e riservatezza, Giappichelli, 2024.
- “La violenza finanziaria”
Dott. Claudia Segre, Presidente della Global Thinking Foundation, Co-Presidente del Women7/G7 Italia

- “Misure antiviolenza del Piano per l'Uguaglianza di Genere (GEP) provinciale”
Avv. Ulrike Oberhammer, Presidente del Comitato Pari Opportunità, Provincia di Bolzano

Tavola Rotonda

Moderatrice, Dott. Claudia Segre, Presidente della Global Thinking Foundation, Co-Presidente Women7/G7 Italia

Intervengono alla Tavola Rotonda, oltre ai relatori:

- Avv. Silvia Basile, Presidente CPO Ordine degli Avvocati di Bolzano
- Dott.ssa Jessica Trentin, Consigliera dell'Ordine degli Psicologi di Bolzano, Referente del Comitato per le Pari Opportunità del Consiglio Nazionale dell'Ordine degli Psicologi

Saranno presenti tra il pubblico:

- i Rappresentanti degli Studenti negli organi della Libera Università di Bolzano

Organizzazione

Laura Valle | Filippo Paltrinieri

Segreteria Organizzativa

Sonja Gaensbacher

Tel./E-Mail/ggf. Website: 3403121244 Facebook Amici del Club Arcimboldo

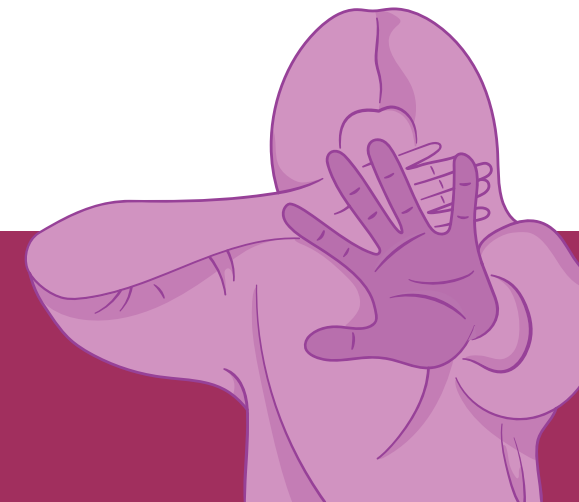
Venerdì 28 novembre

ore 14.30 - 16.00 Aula F6 - Libera Università di Bolzano - Piazza Università 1

Freitag, 28. November

um 14.30 - 16.00 Uhr - Saal F6 - Freie Universität Bozen - Universitätsplatz 1

—
unibz
—



Amo leggere il libro del mese “FERITE A MORTE: dieci anni dopo” di Serena Dandini - con Alda Picone

“Ferite a morte nasce dal desiderio di raccontare le vittime di femminicidio. Uno strumento di denuncia per aprire un dialogo con le istituzioni. Speravamo che le cose cambiassero con più rapidità ma purtroppo siamo qui ancora a contare: donne, mogli, ex mogli, fidanzate, ex fidanzate, figlie” .

Tel./E-Mail/ggf. Website: 3403121244 Facebook Amici del Club Arcimboldo

Ich liebe es, das Buch des Monats zu lesen „FERITE A MORTE: dieci anni dopo” (Tödliche Wunden: zehn Jahre danach) von Serena Dandini - mit Alda Picone

„Ferite a morte” entstand aus dem Wunsch heraus, über die Opfer von Femiziden zu berichten. Ein Instrument, um einen Dialog mit den Institutionen zu eröffnen. Wir hatten gehofft, dass sich die Dinge schneller ändern würden, aber leider zählen wir immer noch: Frauen, Ehefrauen, Ex-Ehefrauen, Freundinnen, Ex-Freundinnen, Töchter ...”

Venerdì 28 novembre

ore 17.30 Spazio WE Piazza Domenicani 22 Bolzano

Freitag, 28. November

um 17.30 Uhr Spazio WE Dominikanerplatz 22 Bozen



Dott.ssa Maria Chiara Gritti sulla dipendenza affettiva

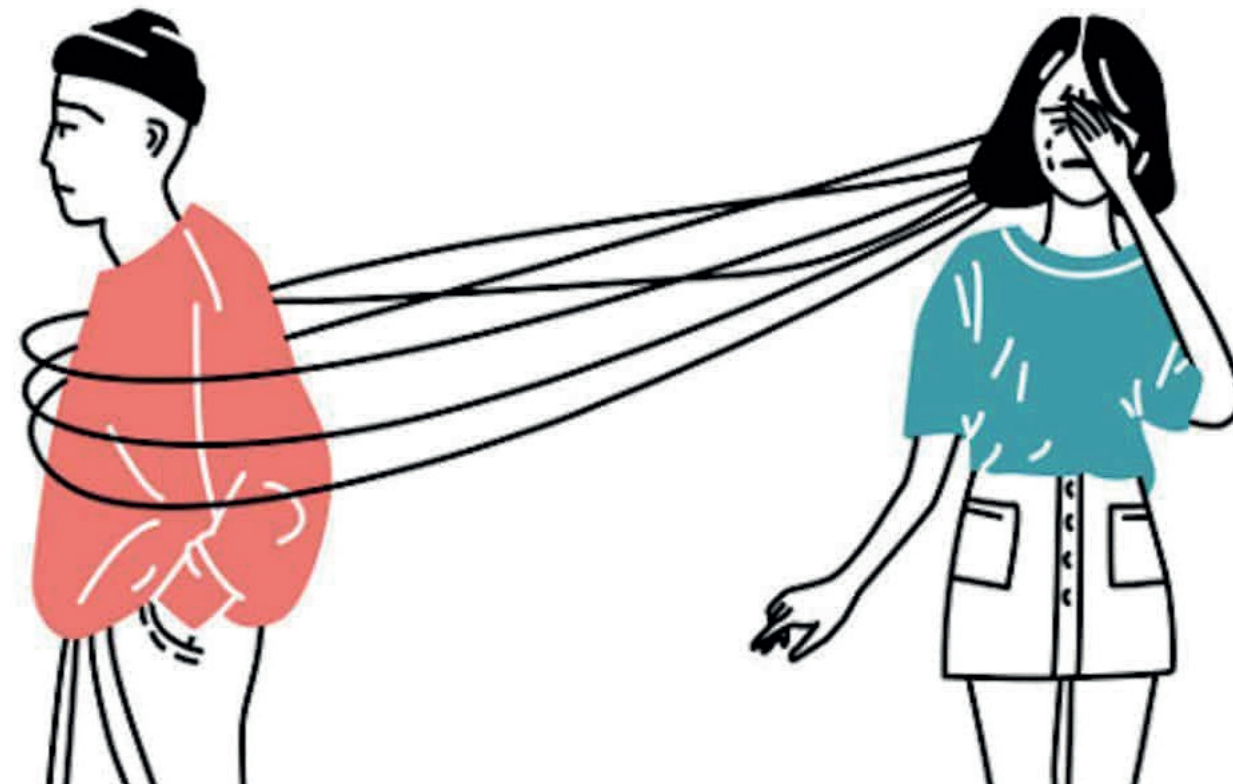
Presentazione dei libri della dottoressa Maria Chiara Gritti sulla dipendenza affettiva

Cooperativa sociale GEA
Sozialgenossenschaft GEA
800 276433
info@casadelledonnebz.it
www.casadelledonnebz.it



Frau Doktor Maria Chiara Gritti über emotionale Abhängigkeit

Büchervorstellung von Frau Doktor Maria Chiara Gritti über emotionale Abhängigkeit



Venerdì 28 novembre

ore 17.30 Libreria Nuova Cappelli, Corso della Libertà 2, Bolzano

Freitag, 28. November

17.30 Uhr Buchhandlung Nuova Cappelli, Freiheitsstraße 2, Bozen

"DELLA VIOLENZA BISOGNA PARLARE."

STUDIO SULLA VIOLENZA A SFONDO SESSUALE IN ALTO ADIGE

*"Lo sapevano tutti. Tutta la valle e tutto il paese.
E nessuno mi ha aiutata. Perché, ad esempio,
nessuno ha mai sporto denuncia?"*

MARTEDÌ, 2 DICEMBRE 2025
FILMCLUB BOLZANO
DR.-JOSEF-STREITER-GASSE, 8/D, 39100 BOLZANO

20:00 PRESENTAZIONE

DEI RISULTATI DELLO STUDIO "VIOLENZA A SFONDO SESSUALE IN ALTO ADIGE"
TEAM DI RICERCA: GUNDULA LUDWIG, JULIA GANTERER E LAURA VOLGGER
(UNIVERSITÀ DI INNSBRUCK)

Nel corso dell'evento verranno presentati i risultati del progetto di ricerca "Violenza a sfondo sessuale nell'ambiente sociale intimo in Alto Adige", in cui persone coinvolte raccontano, in forma anonima, le loro esperienze di violenza a sfondo sessuale, il silenzio che le circonda e i processi di rottura di questo silenzio.

A SEGUIRE: TAVOLA ROTONDA

CON: CHRISTINE CLIGNON, ARIANNA MIRIAM FIUMEFREDDO E CINZIA CAPPELLETTI

*Lingue dell'evento: tedesco (presentazione), tedesco e italiano (tavola rotonda)
L'evento è gratuito; non è necessaria l'iscrizione.*



**universität
innsbruck**
Forschungsplattform Center Interdisziplinäre
Geschlechterforschung Innsbruck

AUTONOME
PROVINZ
BOZEN
SÜDTIROL

PROVINCIA
AUTONOMA
DI BOLZANO
ALTO ADIGE
PROVINCIA AUTONOMA DE BULSAN
SÜDTIROL

gefördert von
**Stiftung Südtiroler
Sparkasse**

**Non
sei
sola!**

**Du bist
nicht
allein!**



Città di Bolzano
Stadt Bozen

112 Numero di **emergenza**
Nummer im **Notfall**

1522 **AntiViolenza Donna**
numero nazionale | nationaler Notruf



800 276 433
Centro antiviolenza
Kontaktstelle gegen Gewalt
(0 - 24h)



800 892 828
Alloggi protetti
Geschützte Wohnungen
lun.Mo.-ven.Fr. 8.00 -12.30
lun.Mo.-gio.Do. 13.30 -17.00



Rete contro la violenza sulle donne **Bolzano** Netzwerk gegen Gewalt an Frauen **Bozen**



Il Comune di Bolzano nel 2009 ha dato vita ad un percorso di lavoro strutturato in rete e ha colto l'occasione offerta dal Dipartimento per le Pari Opportunità per avviare un progetto per la creazione di una rete dei servizi pubblici e privati che, a vario titolo, intervengono nelle azioni di prevenzione e contrasto alla violenza di genere.

Die Stadt Bozen hat 2009 einen strukturierten Arbeitsprozess im Netzwerk ins Leben gerufen und die vom Ministerium für Chancengleichheit angebotene Gelegenheit genutzt, um ein Projekt zur Schaffung eines Netzwerks öffentlicher und privater Dienste zu starten, die in unterschiedlicher Weise an Maßnahmen zur Prävention und Bekämpfung von geschlechtsspezifischer Gewalt beteiligt sind.



Città di Bolzano
Stadt Bozen



[LINK](#) Rete contro la violenza sulle donne

[LINK](#) Netzwerk gegen Gewalt an Frauen





Se ti senti in pericolo o minacciata entra in uno dei **punti sicuri**: troverai protezione e assistenza

Wenn du dich in Gefahr oder bedroht fühlst, begeben dich in einen der **sicheren Orte**: du findest Schutz und Hilfestellung

Il personale appositamente formato ti accoglie, ti offre uno spazio protetto e **SOLO SE LO VUOI** aiuto e assistenza.

I punti sicuri li riconosci dal bollino **rosso** sulla porta o sulla vetrina.

La lista dei punti sicuri la trovi sul sito del Comune o puoi visualizzarla da qui:



Das geschulte Personal heißt dich willkommen, bietet dir einen geschützten Raum und **NUR WENN DU ES WÜNSCHT** Unterstützung und Hilfestellung.

Die sicheren Orte erkennst du an dem **roten** Punkt an der Tür oder am Schaufenster.

Die Liste der sicheren Orte findest du auf der Webseite der Gemeinde oder du kannst sie hier einsehen:



in collaborazione con
in Zusammenarbeit mit



I punti sicuri Die sicheren Orte





Attraverso gli occhi delle Donne



Città di Bolzano
Stadt Bozen



Durch die Augen der Frauen



Città di Bolzano
Stadt Bozen

[LINK IT](#)



[LINK TED](#)





Città di Bolzano
Stadt Bozen

Sei un/a dipendente del Comune di Bolzano e hai subito una molestia sessuale (fisica o verbale) sul luogo di lavoro? Chiedi una consulenza all'Avvocata Chiara Bongiorno, Consigliera di Fiducia del Comune, scrivendo una email a: consiglieradifiducia@comune.bolzano.it
Le consulenze si svolgeranno nel pieno rispetto della privacy e della riservatezza.

Parliamone!

Sind Sie Mitarbeiter*in der Gemeinde Bozen und wurden am Arbeitsplatz sexuell belästigt (körperlich oder verbal)? Wenden Sie sich für eine Beratung an RAin Chiara Bongiorno, die Vertrauensrätin der Gemeinde. Sie ist über diese e-mail Adresse zu erreichen: vertrauensraetin@gemeinde.bozen.it. Die Beratungen werden unter Wahrung der Privatsphäre und Vertraulichkeit durchgeführt.
Lassen Sie uns darüber sprechen!



Rimborso “TAXI ROSA”

Le donne e ragazze di età pari o superiore a 16 anni, residenti a Bolzano e iscritte al servizio, hanno diritto a un rimborso di 5 Euro sul prezzo di ogni corsa in TAXI effettuata (da sole, con bambini o accompagnate da altre donne) in qualsiasi giorno della settimana, compresi domenica e festivi, dalle ore 20:00 alle ore 6:00, per un massimo di 50 buoni l'anno.

Rückerstattung “ROSA TAXI”

Frauen ab 16 Jahre, die in Bozen ansässig und beim Dienst angemeldet sind, haben Anrecht auf eine Rückerstattung von 5,00 Euro pro Fahrt, die sie alleine oder in Begleitung von Kindern oder anderen Frauen gemacht haben, unabhängig vom Wochentag, d.h. inklusive Fahrten an Sonn- und Feiertagen. Die Rückerstattung gilt für Taxifahrten zwischen 20.00 und 06.00 Uhr, und pro Jahr werden maximal 50 Taxi-Gutscheine ausgestellt.

[LINK IT](#)



SCAN ME



Città di Bolzano
Stadt Bozen



SCAN ME

[LINK TED](#)



Città di Bolzano
Stadt Bozen





Gleichstellungsrätin
Consigliera di parità
Consulënta por l'avalianza dles oportunitates

Discriminazione e mobbing sul lavoro.

Ci siamo noi

Brigitte Hofer è la Consigliera di parità dell'Alto Adige. Grazie alla sua formazione come mediatrice e coach, può offrire supporto gratuito in modo riservato e, su richiesta, in forma anonima.

Ti capita di subire avance, inviti, attenzioni indesiderate o molestie sessuali sul posto di lavoro? Sei penalizzata o penalizzato poiché in congedo di maternità o paternità, o perché richiedi il congedo parentale? Questo non va bene.

Sei discriminato o discriminata per il tuo orientamento sessuale? Vieni mobbizzato o mobbizzata sul lavoro?

Nessuno ha diritto farlo.

Ti invito a farti aiutare tempestivamente dalla Consigliera di parità dell'Alto Adige Brigitte Hofer. Non sei sola, non sei solo, non ti devi licenziare né struggerti alla ricerca di una soluzione: Brigitte Hofer, mediatrice

Diskriminierung und Mobbing im Job.

Wir helfen dir!

Brigitte Hofer ist die Gleichstellungsrätin für Südtirol. Als Mediatorin und Konfliktcoach kann sie helfen – kostenlos, vertraulich und auf Wunsch anonym.

Erfährst du am Arbeitsplatz unerwünschte Annäherungsversuche, Einladungen, Bemerkungen, sexuelle Übergriffe? Wirst du benachteiligt, weil du in Mutter- oder Vaterschaft bist, oder weil du Elternzeit beanspruchst? Das ist nicht okay.

Wirst du wegen deiner sexuellen Ausrichtung bei der Arbeit diskriminiert? Wirst du im Job gemobbt? Niemand hat das Recht dazu.

Hol dir rechtzeitig Hilfe bei der Gleichstellungsrätin für Südtirol, Brigitte Hofer. Du bist nicht allein, du musst nicht kündigen, dich nicht quälen mit der Suche nach einer Lösung. Brigitte Hofer ist Mediatorin und Konfliktcoach, sie hört jeden Tag Geschichten, die

e coach per la gestione di conflitti, ogni giorno ascolta storie simili alla tua. Aiutarti è il suo lavoro. L'aiuto è gratuito, confidenziale e, su richiesta, anonimo.

Fissa un appuntamento chiamando il 0471 946003 o scrivendo a info@consiglieradiparita-bz.org.

Ci trovi in Via Cavour 23/c (piano terra)

39100 Bolzano

Da lunedì a giovedì con orario 9.00-12.00 e 15.00-16.30

Il venerdì con orario 9.00-12.00

ähnlich sind wie deine. Dir zu helfen ist ihre Arbeit. Die Hilfe ist kostenlos, vertraulich und auf Wunsch anonym.

Vereinbare einen Termin unter 0471 946003 oder info@gleichstellungsraetin-bz.org

Wir sind da:

Cavourstr. 23/c (Parterre)

39100 Bozen

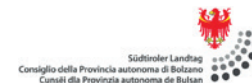
Montag bis Donnerstag, 9.00-12.00 Uhr, 15.00-16.30 Uhr

Freitag 9.00-12.00 Uhr



Gleichstellungsrätin
Consigliera di parità
Consulënta por l'avalianza dles oportunitates

Brigitte Hofer



Gleichstellungsrätin
39100 Bozen | Cavourstraße 23
Consigliera di parità
39100 Bolzano | Via Cavour, 23

Tel. 0471 946 003
info@gleichstellungsraetin-bz.org | www.gleichstellungsraetin-bz.org
info@consiglieradiparita-bz.org | www.consiglieradiparita-bz.org

